Las expresiones espaciales

En español expresamos la ubicación en el espacio así como la dirección de un movimiento mediante las siguientes preposiciones, adverbios y locuciones :

en el centro (de) = en medio (de) ≠ alrededor (de)





Pili vive en las afueras de Cádiz y yo en el centro.
El dardo dio en el centro de la diana.

¡Quítate, que siempre estás en medio!
La manzana verde está en medio de las rojas.

En el concierto tenía a mis amigos alrededor.
La tierra gira alrededor del sol.

entre




La hamaca se instala entre dos palmeras.
RRHH debe elegir a alguien entre los candidatos.

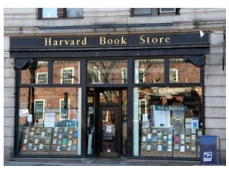
a la izquierda (de) ≠ a la derecha (de)




Para ir a la oficina de correos, gire a la izquierda.
Sonia se sienta a la izquierda de mí en clase.

Toma la calle a la derecha; llegarás antes.
A la derecha del cine había una parada de bus.

Al lado (de) = junto a

¿Vienes a mi casa? Vivo aquí al lado.
Es peligroso dejar el vaso de agua al lado del ordenador.

Recuerdo que había una librería junto al banco.

encima (de) ≠ debajo (de)
sobre ≠ bajo
arriba de ≠ abajo de (americanismos)




Dejé mi móvil aquí encima pero ya no está.
El niño está encima de la calabaza.
El niño está sobre la calabaza.
El niño está arriba de la calabaza.

¿El gato está encima de la mesa o debajo?
Luis esconde la basura debajo de la alfombra.
Luis esconde la basura bajo la alfombra.
Luis esconde la basura abajo de la alfombra.

arriba ≠ abajo




Un pulgar hacia arriba es signo de aprobación.
Un pulgar hacia abajo indica desaprobación.

Voy abajo, a comprar una barra de pan.
Subí al Teide e hice fotos desde arriba.

cerca (de) ≠ lejos (de)

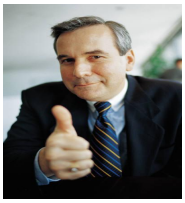




Pon las manos cerca la una de la otra. Así.
La mano derecha está cerca de la izquierda.

Separa las manos; ponlas lejos.
La mano derecha está lejos de la izquierda.

aquí = acá ---------- ahí ---------- allí = allá


El amo dice a su perro: "Siéntate aquí Max".

Pero ¿qué hacer ahí sentado? Ven y ayúdame.

La niña ve el avión allá a lo lejos.

fuera (de) ≠ dentro (de)
afuera ≠ adentro




Los niños caminan fuera, en el jardín.
Los niños van afuera ara jugar.
La ropa está fuera del armario; guárdala.

Prefiero que juegues dentro; hace frío.
Ven adentro; no te enfríes.
La mayoría de las provisiones están dentro de la bolsa.

tras, detrás (de) ≠ delante (de)
al fondo (de)



El perro está detrás.
El perro está detrás de la niña.
El perro va tras la niña.

La niña va delante.
La niña está delante del perro.

Se ven árboles al fondo.
Al fondo de la imagen se ve el horizonte.

atrás ≠ adelante




Para aparcar el coche hay que dar marcha atrás.

Pasa la película hacia adelante para ver el final.

en frente (de), frente a, ante



¿Busca una panadería? Hay una aquí en frente.
Elena y Jose están en frente del ordenador.

Elena y Jose están frente al ordenador.

Elena y Jose están ante el ordenador.

en la esquina (de) ≠ en el rincón




Creo que hay un buen restaurante en la esquina.
Siempre dejo las gafas en la esquina de la mesa.

A Nadia la castigaron en el rincón.
Nadia está castigada en el rincón de la clase.

En



Las mujeres están en el despacho.

Por



Ana y Lucas se pasean por el parque.

Observación:

El uso de los adverbios *aquí, acá, ahí, allí o allá* depende de la distancia a la que me ubico del objeto o la persona a la que hago referencia.

- *Aquí o acá* es el espacio de la persona que habla.
- Ahí es un espacio distinto, pero próximo de la persona que habla.
- *Allí* o *allá* es un espacio distinto y alejado de la persona que habla.

From:
https://tools.e-exercises.com/ - **Ressources pour les apprenants**

Permanent link:
https://tools.e-exercises.com/doku.php?id=es:gramatica_es:seleccion_de_funciones:las_expresiones_espaciales&rev=1475046844

Last update: **2023/02/14 14:21**